

沈雲龍教授主編

近代中國史料叢刊

第五十三輯

文海出版社 印行

# 近代中國史料叢刊

沈雲龍教授主編

近代中國史科種類之繁，卷帙之多，遠過其他時代。就內容而論，可別爲原始資料（Primary sources of materials）與次要資料（Secondary sources of materials）兩類。前者如歷朝實錄、東華錄、政治官報、大臣奏疏、外交檔案、名臣專集、函牘手札、日記、自訂年譜、回憶錄等；後者如官書傳記、行狀、碑誌、新聞記載、雜誌論文、私人筆記、以及參用史料，專題研究所得而成之史籍，與夫總合敘述史蹟之真相，而使讀者明瞭一事，或一時代之政治外交社會經濟情況之人民生活之專著等，均其明例。

本社向以搜集史料影印流傳爲職志。其卷帙較多之大清實錄、東華錄、十朝聖訓、清季外交史料，政治官報等鉅製，均已先後出版，甚獲好評。茲再商得近代史學家沈雲龍教授之同意，就上述範圍，代爲搜羅選輯卷帙較少而有價值之史料，陸續影印，並承惠允將其所藏罕見之孤本若干種先行借出攝印，以供海內外學人治近代中國史者之參考。

文海出版社謹識

中華民國五十五年十月

# 近代中國史料叢刊 第五十三輯

## 目 錄

W6203/10

佳夢軒雜著

1 東華錄綴言

2 淸語人名譯漢

3 歌章祝辭輯錄

奕 廣著

佳夢軒雜著

5 王公封號

6 封謚繙清

7 侍衛瑣言

奕 廣著

8 管見所及

9 寄指備談

奕 廣著

11 括談

滿清稗史

2 滿清外史

3 貪官污吏傳

陸保璿輯

1 滿清興亡史

4 奴才小史

[www.docriver.com](http://www.docriver.com) 定制及广告服务 小飞鱼  
更多广告合作及防失联联系方式在电脑端打开链接  
<http://www.docriver.com/shop.php?id=3665>



[www.docriver.com](http://www.docriver.com) 商家 本本书店  
内容不排斥 转载、转发、转卖 行为  
但请勿去除文件宣传广告页面  
若发现去宣传页面转卖行为，后续广告将以上浮于页面形式添加

[www.docriver.com](http://www.docriver.com) 定制及广告服务 小飞鱼  
更多广告合作及防失联联系方式在电脑端打开链接  
<http://www.docriver.com/shop.php?id=3665>



滿清稗史	.....	陸保璿輯
5 中國革命日記	.....	
6 各省獨立史別裁	.....	
7 清末實錄	.....	
8 戊壬錄	.....	
滿清稗史	.....	
9 南北春秋	.....	
10 當代名人事略	.....	
11 黃花崗十傑紀實	.....	
12 三江筆記	.....	
13 湘漢百事	.....	
滿清稗史	.....	
14 所聞錄	.....	
15 新燕語	.....	
16 變異錄	.....	
17 暗殺史	.....	
18 清華集	.....	
辛亥革命北方實錄	.....	
宋漁父遺著	.....	
陳英士先生紀念全集	.....	
阮荀伯先生遺集（附：年譜）	.....	
阮毅成編	.....	

東華錄綴言

佳夢軒叢著之一



著佳夢軒林

之述





當民國二十一年夏。燕京大學圖書館。以重金從舊家購得稿本。陸夢軒叢著十  
一種。爲東華錄綴言六卷。歌章祝詞輯錄二卷。謚法續考一卷。本朝王公封號附  
異姓公侯伯一卷。封謚譜清一卷。清語人名譯漢二卷。侍衛瑣言一卷。補遺一卷。  
焜杜閒談一卷。括談二卷。管見所及一卷。補遺一卷。寄楮備談一卷。都凡二十一  
卷。初無總名。以書中有佳夢軒之名。爲題曰佳夢軒叢著。其書皆未署姓名。唯于  
序跋中分題愛蓮居士。墨香書屋主人。鶴侶主人。觀東華錄綴言卷三。記聖祖御  
書清慎勤三字條。自稱曰賡。又卷五。記十六阿哥允祿條。稱余先父綿諱言果。承  
嗣襲莊親王之爵。又寄楮備談。記閑散宗室賞四品項戴條。稱余於道光八年革  
去頭品項戴。至道光十一年授三等侍衛。余即戴用三等侍衛五品水晶項。考之  
清史稿列傳六。承澤裕親王碩塞傳云。綿課道光六年薨。謚曰襄。子奕寶嗣。八年

以寶華峪地宮入水。追論綿課罪降奕寶郡王並奪諸子奕誥奕斂奕慶職。  
王先謙東華錄道光八年九月癸亥諭奕慶已有旨降爲郡王外。奕誥著革去不  
入八分輔國公。奕斂著革去鎮國將軍委散秩大臣。奕慶著革去輔國將軍。奕慶  
著革去頭品頂戴乃知其人即奕慶也。其行誼于侍衛瑣言中自言自道光十一  
年至十六年官侍衛者凡六年此外別無可考。諸書序跋多作于道光二十二年  
至二十六年。書中記事亦及道光丙午而止。東華錄續言間有注語稱補者以侍  
衛瑣言補之例例之當亦奕慶自補所補亦不及道光以後事然此諸書寫本乃  
諱及貯字淳字豈奕慶後曾經歷文穆兩朝歟。近人瓜圃敘錄有觀成所作重訂  
東華錄續言跋稱奕慶爲莊襄親王世子而東華錄續言卷三稱余幼弟奕寶襲  
爵目之曰幼蓋以別于諸弟也。考清史稿皇子世表四奕寶爲綿課第十三子。奕

賊第四。奕叡第七。奕熞第九。而不及奕慶。度奕慶或綿課長子。不然。觀成不應以世子稱之。若其管見所及中。稱今上道光紀元之初。先君子六十生辰。則其年在道光末。當已五六十矣。則此諸書寫本。或爲後人寫定。亦未可知。惜不得耆舊熟知先朝事者一質之。然手稿既不可見。則視此定本如稿本斯可矣。此東華錄綴言六卷。自序謂就蔣良騏東華錄校讐。重鈔分爲六卷。每卷附綴言數則。後始將綴言別錄一通。然據觀成所爲跋。則謂東華錄重訂之本。與蔣錄同傳。以卷帙過多。力不能刻。乃摘後附綴言。先付剞劂。是綴言已有刻本矣。然徧訪之弗獲。何也。重訂東華錄體例如何不可知。據瓜圃敘錄。有奕慶道光戊戌所自作重訂東華錄序。謂所謂東華錄者。善本既不可得。因就原本逐條考證。參以開國方畧及通志會典傳記諸書。題曰重訂東華錄。然則重訂者不止校讐訛誤。且就各條加以

考證綴言則不過每卷後數條而已。然此本綴言六卷。裒然成帙。以與蔣氏東華錄對勘。即逐條考證錄中之事。豈奕賡以所考者不必附蔣氏書而行。別爲一書。遂泛及乾嘉以後之事歟。若然。則觀成所刻者僅卷後寥寥數則。此東華錄綴言爲奕賡改訂成書。在觀成鈔刻之後六七年。彌可貴矣。洪都謬主柱下之藏。嘗以孤本祕笈。流傳最少。浸即于亡。心焉閔之。因節縮經費。爲傳刻之資。祕本中史乘尤足參稽。故先後刻成若干種。屬於乙部者居多。觀奕賡諸書。歌章祝詞。有出于太常樂章之外者。封謚譜清。清語人名譯漢。則清史之國語解也。東華錄綴言。朝章國故。世系宗支。靡不詳貫。謚法續考。多爲楊樹皇朝謚法表所漏。侍衛瑣言。有宗室侍衛之名。足補記載之闕。其餘諸種。命名雖殊。旨趣則一。其說入分之制。紅黃紫帶子之分。紅白藍甲之別。記睿親王復封後。稱紅帶子。不入宗支。記田雄負。

義。其後裔存爵革俸。永駐寧古塔。爲船廠水手之長。記清初葉臣遇撰。寧海將軍固山貝子遺愛碑。稱爲貝子王。蓋仍國初街市之語。當時雖閑散宗室。民間亦以王呼之。記堂子以祀天。其典至重。四季有祀。按月有祀。有事則祀。親郡王亦得立桿掛紙。貝勒以下不許。又記各省銀庫之名。記御製槍炮之名。記綠營武具之名。皆爲尋常記載所不及。而語必有徵。足以參史。蓋能讀實錄。會典。八旗通志等書。見聞復廣。隨事留心。勤於記載。禮俗並陳。宏纖畢具。單辭碎語。皆關考證。可謂耶律儼之流亞矣。間亦摘錄王士禎紀昀梁章鉅筆記。不過數事。亦有失之眉睫者。如稱本朝三元。數陳繼昌而不及陳以前之錢棨。稱乾隆之鴻博有二科。而不知二年之試爲補試。稱郎廷佐所造瓷器爲郎窯。而不知郎窯乃康熙四十年以後郎廷極所作。山陽許志進有贈廷極七古可證。則偶有疎密。固不能以一眚掩其

全書之美也。清儒諱言當代史事，遂並典章制度無人注意及之。成書獨少三百年史事。官書而外，舍人旗人著述，殆將無徵。若昭槪嘯亭雜錄，最爲人所稱道。然所詳者紀事而已。至若多聞多見，足釋疑滯，以視奕慶之書，似猶不逮。乃任其淹沒不傳，豈非憾事。洪都因以東華錄綴言，先爲刊布，餘將次第授梓。後若購求有獲，或奕慶之書，如自撰年譜之類，或他人著作，有類于奕慶之通曉一代掌故者，皆亟欲公之于世者也。原本舛訛不少，幸得薛子瀛伯爲之詳校，其有疑義待證者，則仍之，不敢妄有點竄，所以志慎也。民國二十四年一月田洪都謹序。

東華錄綴言

蔣良騏東華錄初無鐫本傳鈔旣廣魚魯頗多余嘗校讎重鈔分爲六卷每卷末附綴言數則就事考事亦頗詳該每一翻閱眼界頓明今春無事將綴言另錄一通以當溫習聊以永日云爾

道光甲辰春暮錄於佳夢軒



## 東華錄第一卷綴言

鶴侶曰三姓爭爲雄長疑即今之三姓地方按開國方略云衆曰此天生聖人不可使之徒行遂交手爲昇迎至家云今之幼童二人以腕相交一人騎而坐名曰坐轎或即交手爲昇之遺意耶

滿洲之始甚德鵠故至今凡祭天祭祖俱有享鵠之肉

肇興景顯統尊之曰四祖然以太宗之世追贈高曾祖考以興祖爲高而四世上例不得贈故又贈始祖澤王爲肇祖原皇帝是以肇祖爲始以興祖爲高故充善及錫寶齊篇古皆不預也

興祖生子六人景祖其四也統爲之六祖後六祖派下俱爲覺羅繫紅帶景祖派

下之武功郡王慧哲郡王宣獻郡王恪恭貝勒又謂之四祖派下者亦繫紅帶爲覺羅自顯祖派下俱爲宗室繫黃帶後有宗室獲罪降爲紅帶子者亦繫紅帶而不稱覺羅直名曰紅帶子又有覺羅獲咎降爲紫帶子者

巴克什之號始于達海即今所謂把式者也

鄭親王濟爾哈朗謚獻廂藍旗人追封親王謚莊舒爾哈齊之子也爲顯祖宣皇帝之孫後改封簡親王乾隆四十三年仍改始封之號爲和碩鄭親王後裔烏爾恭阿現襲鄭親王爵烏爾恭阿原名佛爾國崇額乾隆六十年旨改今名補又按聞諸故老云舒爾哈齊即按巴凌烏親王也是謚號非封號也

敬謹親王尼堪謚莊廣略貝勒褚英之子也廂紅旗人爲太祖高皇帝之孫後裔

有麟現襲奉恩鎮國公補有鳳現襲公爵

禮親王代善謚烈廟紅旗人太祖高皇帝次子也後改封康親王世襲罔替乾隆十九年入祀盛京賢王祠四十三年復始封之號仍爲和碩禮親王後裔全齡現襲禮親王爵

英親王阿濟格太祖高皇帝第十二子也緣事削爵黜宗籍令自盡于獄乾隆四十三年諭曰朕覽實錄載英親王阿濟格秉性不純往追流賊誑報已死又擅至沿邊索馬且向巡撫囑托公事過跡昭着雖前此亦有微功不足以折其罪黜爵寔由自取至其子孫前此降爲庶人削其宗籍皇祖御極之初曾加恩將其次子傅勒赫復還宗支追封公爵遞襲其餘諸子仍除籍嗣于康熙五十二年復蒙恩將其第三子伯爾遜第八子侈塞第十子鄂拜第十一子班進泰各支賜給紅帶子附入玉牒今思傅勒赫一支既作爲宗室襲爵其有後之伯勒遜各支及無後

之和度等同係英親王之子孫似無庸復爲區別因推廣皇祖恩意交宗人府一體查明復還黃帶子列入宗譜

克勤郡王岳託廂紅旗人禮烈親王代善長子也後人改封平郡王乾隆四十三年配饗太廟入祀盛京賢王祠仍復始封之號爲多羅克勤郡王後裔承碩現襲

克勤郡王爵

補承碩薨子慶惠襲爵

睿親王多爾袞正藍旗人太祖高皇帝第十四子也黜爵後乾隆三十八年勅內務府派員往修其墓量植松楸並准其近支王公以時祭掃四十三年復還其睿親王爵追謚曰忠照親王園寢制度修其坟墓並補入玉牒按實錄所載增入王公功績傳配享太廟以信郡王如松第三子淳穎承嗣封和碩睿親王世襲罔替謚恭有身雲室詩橐行世後裔仁壽現襲睿親王爵

德豫親王多鐸正藍旗人太祖高皇帝第十五子也緣事降爲郡王後追謚曰通  
後人改封信郡王乾隆四十三年復還親王爵配享太廟入祀盛京賢王祠並復  
始封之號以信郡王改襲和碩豫親王後裔裕全現襲豫親王爵

補裕全義子  
道現襲爵

肅親王豪格廂白旗人太宗文皇帝長子也緣事削爵死於獄康熙八年復王爵  
追謚曰武後人改封顯親王乾隆四十三年配享太廟入祀盛京賢王祠復其始  
封之號以顯親王改襲和碩肅親王後裔敬敏現襲肅親王爵

尙可喜廂藍旗漢軍人謚敬子尙之孝尙之信俱以罪革爵除

耿仲明正黃旗漢軍人征廣東歿於軍加封開國輔運推誠宣力武臣子耿繼茂  
襲爵謚忠敏孫精忠以叛誅爵除

孔有德正紅旗漢軍人征廣西殉節謚武壯無嗣爵除

補阜城門外松楸尙在  
春秋有祭地名孔王坟

漢軍正白旗有石姓者石廷柱之後也與滿洲旗分之瓜爾佳氏一族曾在明出仕故降爲漢軍

東華錄第一卷綴言終

## 東華錄第一卷續言

順承郡王勒克德渾正紅旗人追封穎親王謚毅薩哈璘之子也爲禮烈親王之孫謚恭惠後裔春山現襲順承郡王爵

揚吉利正黃旗滿洲人姓舒穆錄追封武勳王配享太廟陪葬福陵賜豹尾槍二桿以護軍守之後裔福克津現襲英誠公爵並領侍衛內大臣

費英東正黃旗滿洲人姓瓜爾佳追封直義公配享太廟陪葬福陵後裔盛貴現襲信勇公爵

額宜都廂黃旗滿洲人姓錦鉛錄追封宏毅公配享太廟陪葬福陵後裔巴雅爾綽克托現襲宏毅公爵

鰲拜廂藍旗滿洲人姓爪爾佳康熙間籍沒拘禁雍正間追復一等公世襲罔替加號超武後裔納穆福達福岱吞德勝等相繼襲今無考

索尼正黃旗滿洲人姓赫舍里封一等公諡文忠後裔雙福現襲承恩公爵

補按雙福

因老告退子  
祿豐現襲爵

明珠正黃旗滿洲人姓納喇葉赫貝勒錦台什之孫也

范承謨廂黃旗漢軍人大學士范文程之子也殉耿逆難諡忠貞有畫壁集傳世裕親王福全諡憲世祖章皇帝第二子也隸廂白旗後裔祥端襲貝子卒子繼崑現襲公爵

恭親王常寧世祖章皇帝第五子也隸正藍旗後裔祥林現襲不入八分輔國公

爵孫晉昌  
之子

墨爾根轄廂藍旗漢軍人天聰九年封一等侯後人降襲二等伯乾隆十二年賜號懋烈伯伊元孫李境襲後嗣毓文現襲

洪承疇原籍福建南安人歸誠後隸廂黃旗漢軍謚文襄

陳名夏江南溧陽人緣事處絞

祖大壽遼東人歸誠後隸正黃旗漢軍

張勇陝西咸寧人封靖逆侯散秩大臣贈太子太師謚襄壯入祀賢良祠乾隆三十二年以張勇當征吳逆時懋著勳績其一等侯爵特予世襲罔替乾隆五十九年始令入旗籍隸正黃旗漢軍後裔張淳現襲一等靖逆侯爵並散秩大臣

孫可望隸正白旗漢軍封義王謚恪順子孫澂淇孫澂淳相繼襲爵孫澂灝于康熙十一年降襲慕義公二十年撤銷五十六年以孫澂灝効力年久特賜一等輕

車都尉世職與伊子孫宏相襲宏相歿孫繼照再襲乾隆三十六年停襲  
遇必隆宏毅公額宜都之子也初襲一等總兵官緣事革職一等總兵官即今  
之子爵也

湯若望西洋人承利瑪竇之教奉天主歸誠後掌理欽天監事務所製有渾天儀及銅人等物又有自鳴鐘按時自報時辰鐘大僅寸許可以攜帶以觀時刻其法轉機相絡每一齒絡爲一裏六十裏爲一分十五分爲一刻八刻爲一時凡一晝夜得十二時又有視遠鏡名千里眼持鏡而觀可將十數里之微物如在目前反而持之眼前之物又能使之深遠又有玻璃洋鏡冰清澈骨當之豪髮畢照遠過銅質又有語筒以竹爲之內爲層格如有傳說對筒言之一句一關可三百句持以赴遠雖千里弗亂啟關時逐層而啟歷歷清數如與神人對語若過百日無能爲矣又有自火鎗風鎗自鳴音樂自行人物凡此之屬皆爲創製今三百年來則

視爲泛常矣

國初設議政貝勒八人後又設議政王凡軍國事皆預焉有貝勒王公等其才堪議國政而不在八人數內者亦令入坐參議名爲入八分今之入八分公卽其義也後又設議政大臣以滿洲蒙古大臣爲之漢人不預也乾隆初年改爲軍機大臣添用漢員

巴圖魯譯言勇也國初賜巴圖魯號者俱係滿洲蒙古人員然非親歷軍旅者弗賜也今之漢官亦得賜每觀太吏等奏言若敘某人履歷有號者必曰蒙賜勇號是直以巴圖魯爲勇矣殊失本來之意旨

施烺廂黃旗漢軍人封靜海侯謚襄壯後人世襲罔替子施世綸襲爵官漕運總督有清聲著有南堂詩鈔行世

正乙真人之符江西地方多有賣者今京師亦有蓋市儈僞託以愚人耳凡居民鋪戶於端午日輒買一幅懸諸戶牖云能避邪祟

陞遷而辭謝原非以誠事君之道今無此例矣

制錢每一串一千箇當銀一兩此定制也今則每銀一兩值制錢一千四百餘箇而民間使用仍係以一當二以五百箇爲一千然所買之貨仍是五百之值也

## 東華錄第三卷綴言

黃梧福建人封一等海澄公爵後裔黃嘉模現襲海澄公爵曾任散秩大臣總兵官頭等侍衛休致補黃嘉模之子黃慶春現襲公爵世駐福建甲第連雲巨族也

斬輔廂黃旗漢軍人謚文正入祀賢良祠從祀文廟

湯斌河南睢陽人謚文正入祀賢良祠從祀文廟年遐齡廂黃旗漢軍人年羹堯之父也

徐元夢正白旗滿洲人姓舒穆錄康熙十二年進士歷事三朝乾隆六年卒先是病劇時遣皇長子永璜往視及卒遣和親王宏晝皇長子永璜往奠贈太傅謚文定入祀賢良祠孫舒赫德官大學士

信郡王多尼謚宣和豫通親王子也

安親王岳樂謚和餘饒親王阿巴泰之子也爲太祖高皇帝之孫後追降郡王其子有岳端者康熙二十三年封多羅勤郡王二十九年降固山貝子後緣事革岳端號紅蘭主人別號玉池生性疎淡不趨炎熱後改名蘊端刻有玉池生集寒瘦集王士正分甘餘話云宗室玉池生又號紅蘭主人常刻郊島詩名寒瘦集以天潢之貴而嗜好如此亦奇人也汪士鋐詩序云紅蘭集清婉奇麗出入於太白昌谷義山飛卿之間沈德潛云玉池生禮賢下士鄒枚之列時來坐下常選郊島詩以示不棄寒瘦之意云

簡親王喇布蘭簡純親王濟度之子鄭獻親王之孫也康熙九年襲爵二十年薨二十二年緣事追削爵按傳作喇布此誤爲喇布蘭

順承郡王勒爾錦順承恭惠郡王勒克德渾子也順治九年襲爵康熙十九年緣事革

吳三桂叛後僭號大周私鑄利用通寶昭武通寶錢其孫世璠鑄洪化通寶錢自一厘至一分倣古當五當十之例也

王士正山東濟南人號阮亭字貽上別號漁洋山人諡文簡爲本朝詩人之宗詩集等身而外有漁洋詩話池北偶談分甘餘話居易錄香祖筆記等書俱行於世

補按王士正因避廟諱改書  
正字乾隆年勅命改書祺字

聖祖仁皇帝御書清慎勤三大字 廣藏有石榻一幅字徑二尺神氣尊嚴對之時覺悚敬

佟國綱廂黃旗滿洲人姓佟佳佟養性之孫佟圖賴之子也爲孝康章皇后之兄

謚忠勇入祀昭忠祠並立家廟承恩公裕誠即其後裔

侈國維國綱之弟也爲孝懿仁皇后之父雍正元年贈太傅謚端純子隆科多襲一等公爵緣事革以其弟慶復承襲乾隆十二年緣事革停襲

正乙真人張繼宗後裔改爲正五品道官嘉慶二十四年仁宗睿皇帝諭曰朕恭閱皇考高宗純皇帝實錄內載乾隆十二年十二月大學士等議覆梅穀成所奏將正乙真人改爲正五品秩缺出由該撫咨部襲補照道官例註冊朝覲筵宴均如所奏停止奉旨允行正乙真人係屬方外原不得與朝臣同列嗣後仍照舊制一應朝覲筵宴概行停止云

貝子彰泰溫良貝子博克託之子饒餘親王阿巴泰之曾孫也杭州有彰泰貝子祠其子屯珠襲鎮國公贈貝子謚恪敏號拙齋晚號鬚翁有花嶼讀書堂小藁蘊